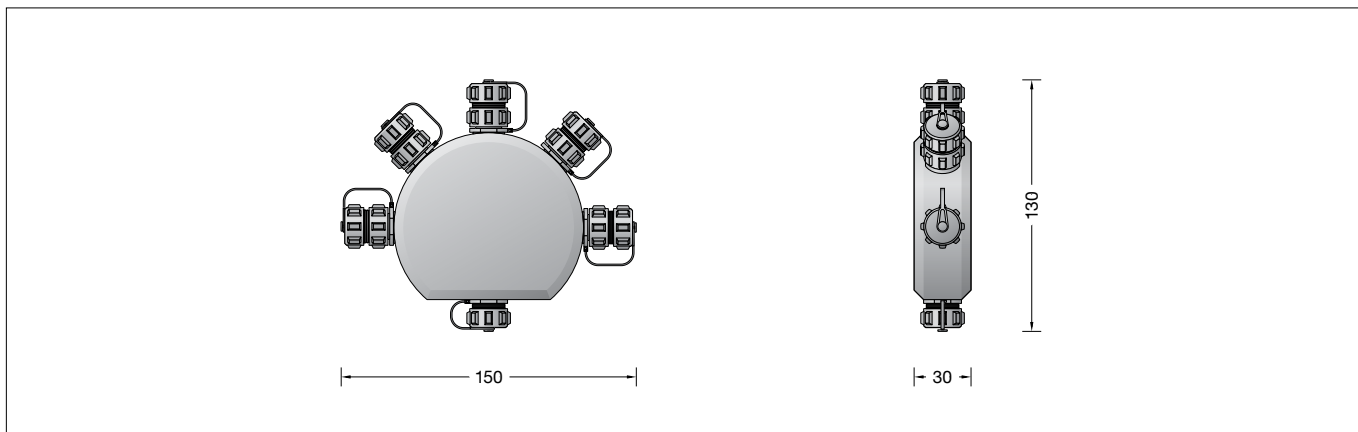


**BEGA****71 189**

Distribuidor quintuple BEGA UniLink®  
 BEGA UniLink® Distributore a cinque vie  
 BEGA UniLink® vijfvoudige verdeler

IP 67

**Instrucciones de uso****Aplicación**

Distribuidor con 5 tomas de conexión para la conexión de luminarias BEGA UniLink®, cables de prolongación o distribuidores quintuples suplementarios.

El distribuidor quintuple está previsto para aplicaciones por encima de la superficie del suelo y no se debe enterrar.

Para la conexión del sistema BEGA UniLink® a la red eléctrica se necesita una clavija de alimentación que ha de pedirse por separado; véase Accesorios.

**Descripción del producto**

La carcasa está fabricada de material sintético  
 Color: negro

Carcasa interior sellada

1 conector de entrada

5 conectores de salida

Entradas y salidas con tapas de cierre con rosca

220-240 V ~ 50/60 Hz

Carga eléctrica máxima: 6A

Clase de protección I

Tipo de protección IP 67

Protegido contra el polvo y la inmersión temporal

CE – Símbolo de conformidad

Peso: 0,3 kg

**Seguridad**

Tanto en la instalación como en el funcionamiento de este accesorio han de observarse las normas de seguridad nacionales.

El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños causados por el uso o el montaje inadecuados.

En caso de realizar modificaciones posteriores en el accesorio, la persona que realiza dichas modificaciones será considerada como fabricante.

**Carga total**

A la hora de componer su instalación de iluminación, preste atención a no superar el consumo máx. de corriente de 6A. Las indicaciones sobre el consumo de corriente se encuentran en las instrucciones de uso y las fichas de datos de todas las luminarias BEGA UniLink®.

**Istruzioni per l'uso****Applicazione**

Distributore con 5 bussole di collegamento per il collegamento di apparecchi BEGA UniLink®, prolunghe o distributori a cinque vie supplementari.

Il distributore a cinque vie è destinato ad applicazioni sopra il terreno e non può essere sotterrato.

Per il collegamento del sistema BEGA UniLink® alla rete elettrica è necessario un connettore da ordinare separatamente, vedi accessori.

**Descrizione del prodotto**

L'armatura è in plastica

Colore nero

Armatura fusa all'interno

1 collegamento a spina in ingresso

5 collegamenti a spina in uscita

Ingressi e uscite con coperture di chiusura avvitabili

220-240 V ~ 50/60 Hz

Carico di corrente massimo: 6A

Classe di isolamento I

Protezione IP 67

Stagno alla polvere e per immersione temporanea

CE – Símbolo di conformità

Peso: 0,3 kg

**Sicurezza**

Per l'installazione e l'uso di questo accessorio vanno osservate le disposizioni di sicurezza nazionali.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni causati da un uso o montaggio errato.

Se successivamente vengono apportate modifiche alla parte supplementare, il produttore che effettua tali modifiche è considerato il produttore.

**Carico totale**

Durante la composizione dell'impianto di illuminazione, si prega di garantire che non venga superato l'assorbimento di corrente massimo di 6A. Informazioni sull'assorbimento di corrente sono riportate nelle istruzioni d'uso e nelle schede tecniche di tutti gli apparecchi BEGA UniLink®.

**Gebruiksaanwijzing****Toepassing**

Verdeler met 5 aansluitbussen voor de aansluiting van BEGA UniLink®-armaturen, verlengkabels of extra vijfvoudige verdelers. De vijfvoudige verdeler is bestemd voor bovengronds gebruik en mag niet worden ingegraven.

Voor de aansluiting van het BEGA UniLink® systeem aan het stroomnet is een apart te bestellen stekker nodig – zie accessoires.

**Productbeschrijving**

Het huis is van kunststof

Kleur: zwart

Binnenkant huis gegoten

1 ingangsstekverbinding

5 uitgangsstekverbindingen

In- en uitgangen met schroefbare afsluitdeksels

220-240 V ~ 50/60 Hz

Maximale stroombelasting: 6A

Veiligheidsklasse I

Classificatie IP 67

Stofdicht en beschermd tegen tijdelijke onderdompeling

CE – Symbool overeenkomstig richtlijn

Europese Unie

Gewicht: 0,3 kg

**Veiligheid**

Bij het installeren en gebruiken van dit accessoire moeten de nationale veiligheidsvoorschriften in acht worden genomen.

De fabrikant stelt zich niet aansprakelijk voor schade die ontstaat door een onjuist gebruik of verkeerde montage.

Indien achteraf wijzigingen aan het accessoire worden aangebracht, geldt de persoon die deze wijzigingen aanbrengt, als de fabrikant.

**Totale belasting**

Let er bij de samenstelling van uw verlichtingssysteem op dat de max. stroomopname van 6A niet wordt overschreden. Informatie over de stroomopname vindt u in de gebruiksaanwijzingen en informatiebladen van alle BEGA UniLink® armaturen.

### Atención:

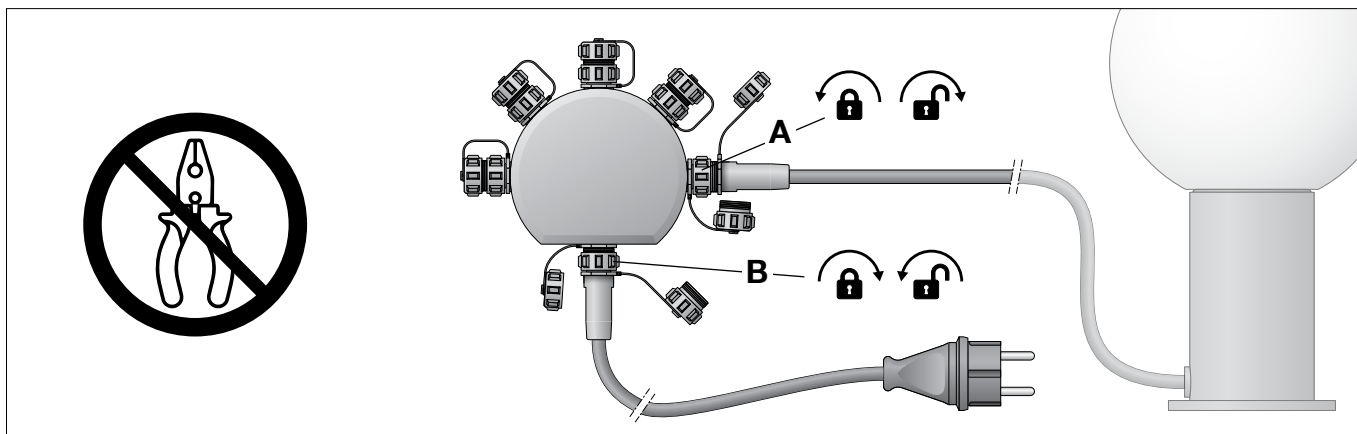
Los conectores BEGA UniLink® solo se deben acoplar y separar en estado sin tensión.

### Attenzione:

Il collegamento e lo scollegamento dei raccordi a innesto BEGA UniLink® deve avvenire in assenza di tensione elettrica.

### Let op!

Het aansluiten en losmaken van de BEGA UniLink® steekverbindingen mag alleen in spanningsvrije toestand worden uitgevoerd.



### Montaje

En los cinco contactos enchufables (salida) del distribuidor quintuple se pueden conectar proyectores y luminarias de jardín, así como cables de prolongación y distribuidores quintuples suplementarios para otras luminarias.

**Para conseguir una resistencia suficiente del conductor de protección (resistencia de bucle), el cable de conexión de cada luminaria del sistema puede tener una longitud máxima de 50 m hasta el punto de entrada.**

**No se deben utilizar herramientas para apretar y aflojar las tuercas de unión y los tapones roscados.**

Para conectar las luminarias o los cables de prolongación, quitar los cierres roscados del distribuidor quintuple a la izquierda y enchufar la clavija de la luminaria o del cable de prolongación.

Enroscar la tuerca de unión (A) de la caja de distribución en sentido contrario a las agujas del reloj y apretarla a mano en la rosca del enchufe.

Las salidas que no se utilicen deben estar cerradas siempre con el cierre roscado apretado con fuerza manual.

Enchufar el acoplamiento del cable de alimentación en el contacto enchufable (entrada) en el distribuidor quintuple.

Enroscar la tuerca de unión (B) del acoplamiento en el sentido de las agujas del reloj y apretarla a mano en la rosca de la caja de distribución.

Par de apriete de los cierres roscados: 1 Nm

### Montaggio

Ai cinque contatti a innesto (in uscita) del distributore a cinque vie è possibile collegare sia proiettori e apparecchi per giardino che prolunghe e distributori a cinque vie supplementari destinati all'allacciamento di altri apparecchi.

**Per mantenere una sufficiente resistenza del conduttore di protezione (resistenza di loop), ogni apparecchio del sistema deve trovarsi a una distanza massima di 50 m dal punto di ingresso.**

**Per serrare e allentare i dadi per raccordi e i tappi a vite non è possibile utilizzare attrezzi.**

Per il collegamento degli apparecchi o delle prolunghe, svitare verso sinistra i tappi a vite sul distributore a cinque vie e inserire la parte plug dell'apparecchio o della prolunga.

Il connettore in uscita (A) della scatola di derivazione va avvitato manualmente alla filettatura verso sinistra con prudenza.

Le uscite non utilizzate devono essere sempre chiuse a mano con il tappo a vite.

Inserire l'attacco del cavo di allacciamento alla rete nel contatto a innesto (in ingresso) presente sul distributore a cinque vie.

Il connettore in entrata (B) della scatola di derivazione va avvitato manualmente alla filettatura verso destra con prudenza.

Coppia di serraggio dei tappi a vite: 1 Nm

### Montage

Op de vijf steekcontacten (uitgang) van de vijfvoudige verdeler kunnen zowel schijnwerpers en tuinarmaturen als verlengkabels en andere vijfvoudige verdelers voor andere armaturen worden aangesloten.

**Om ervoor te zorgen dat de aarddraad voldoende weerstand (lusimpedantie) heeft, mag de aansluitkabel van elke armatuur in het systeem maximaal 50 m lang zijn tot aan het ingangspunt.**

**Voor het vast- en losdraaien van de wartelmoeren en schroefsluitingen mag geen gereedschap gebruikt worden.**

Om de armaturen of verlengkabels aan te sluiten, dienen eerst de schroefsluitingen van de vijfvoudige verdeler te worden verwijderd door tegenwijzerzin te draaien. Daarna moet het stekkerdeel van het armatuur of de verlengkabel ingestoken worden.

Draai de wartelmoeren (A) van de verdeeldoos linksom en handvast op de schroefdraad van de stekker.

Niet-aangesloten uitgangen moeten altijd met een schroefsluiting handvast worden afgesloten.

Steek de koppeling van de netvoedingskabel in het steekcontact (ingang) aan de vijfvoudige verdeler.

Draai de wartelmoeren (B) van de verdeeldoos linksom en handvast op de schroefdraad van de koppeling.

Aanhaalmoment van de schroefsluitingen: 1 Nm

### Limpieza · Conservación

Limpiar el polvo y la suciedad de la carcasa con regularidad, utilizando productos de limpieza sin disolventes.

No utilizar un limpiador de alta presión.

Si es necesario, se deben limpiar las salidas.

### Pulizia · Cura

Eliminare regolarmente sporco e altri accumuli di impurità dall'armatura utilizzando detergenti privi di solvente.

Non utilizzare pulitori ad alta pressione.

Quando necessario pulire le uscite.

### Reiniging · Onderhoud

Reinig het huis regelmatig met oplosmiddelvrije reinigingsmiddelen van vuil en aanslag.

Gebruik hiervoor geen hogedrukreiniger.

Indien nodig moeten de uitgangen worden gereinigd.

**Accesorios**

Cable de conexión de 0,5 m con clavijas de alimentación usuales en el país

- 71 180** Tipo de enchufe F / E: sistema extendido en Alemania y Europa
- 71 181** Tipo de enchufe G: sistema extendido en Gran Bretaña («clavija Commonwealth»)
- 71 182** Tipo de enchufe J: sistema extendido en Suiza y Liechtenstein
- 71 183** Tipo de clavija L: sistema extendido en Italia y Grecia
- 71 184** Tipo de enchufe K: sistema extendido en Dinamarca y Groenlandia
- 
- 71 186** BEGA UniLink® Cable de prolongación 5 m
- 71 187** BEGA UniLink® Cable de prolongación 10 m
- 71 188** BEGA UniLink® Cable de prolongación 20 m
- 
- 71 247** Cable de conexión 5 m con extremos de cable libres
- 71 256** Cable de conexión 0,5 m con extremos de cable libres

Para los accesorios existen instrucciones de uso separadas.

**Accessori**

Cavo di allacciamento di lunghezza 0,5 m con connettori di uso comune

- 71 180** Tipo presa F / E: sistema diffuso in Germania ed Europa
- 71 181** Type de fiche G : système répandu en Grande-Bretagne («prise Commonwealth»)
- 71 182** Tipo presa J: sistema diffuso in Svizzera e Liechtenstein
- 71 183** Tipo di connettore L: sistema diffuso in Italia ed Grecia
- 71 184** Tipo presa K: sistema diffuso in Danimarca ed Groenlandia
- 
- 71 186** BEGA UniLink® Cavo di prolunga da 5 m
- 71 187** BEGA UniLink® Cavo di prolunga da 10 m
- 71 188** BEGA UniLink® Cavo di prolunga da 20 m
- 
- 71 247** Cavo di allacciamento 5 m con estremità cavo libere
- 71 256** Cavo di allacciamento 0,5 m con estremità cavo libere

Per gli accessori esistono delle istruzioni d'uso separate.

**Accessoires**

0,5 m aansluitkabel met nationale stekkers

- 71 180** Stekker type F / E: in Duitsland en Europa wijdverbreid systeem
- 71 181** Stekker type G: in Groot-Brittannië ("Commonwealth-stekker") wijdverbreid systeem
- 71 182** Stekker type J: wijdverbreid systeem Zwitserland en Liechtenstein
- 71 183** Stekkertype L: in Italië en Griekenland wijdverbreid systeem
- 71 184** Stekker type K: in Denemarken en Groenland wijdverbreid systeem
- 
- 71 186** BEGA UniLink® Verlengkabel 5 m
- 71 187** BEGA UniLink® Verlengkabel 10 m
- 71 188** BEGA UniLink® Verlengkabel 20 m
- 
- 71 247** Aansluitkabel 5 m met vrije kabeleinden
- 71 256** Aansluitkabel 0,5 m met vrije kabeleinden

Voor de accessoires is er een aparte gebruiksaanwijzing.